Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison	MINI
CLUB 2	Courroux Wolfies	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	06.05.2018
Start / Beginn Début / Inizio	10:32	End / Ende Fin / Fine	12:08
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MNA10		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	55

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	218163	FROSSARD Axel	
Official scorer Marqueur	211330	FROSSARD Emmanuelle	
Referee 1 Arbitre 1	211294	AEBY Logan	
Referee 2 Arbitre 2	217146	HOSTETTLER Jimy	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	4	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Courroux Wolfies

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
4	C	WOLFF	Nao				216038
19	A	VERNIER	Mahé				216039
1	G	VIOUJAS	Lilian	X	X	X	217186
20	G	VERNIER	Loan				217139
12		FROSSARD	Robin				216814
8		RUFER	Alexandre				217079
6		SAUVAIN	Julien				217595
11		SIVASUBRAMANIAM	Nivetha				217077
2		STAMPBACH	Daniel				216815
16		DÉPRAZ	Maxime				218066
15		VOISARD	Natan				218077
10		SIEGENTHALER	Alizée				218099

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	213394
	RICH	Stéphane		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:25	16	19	1				
14:25	16		2				
33:45	12	4	3				
44:39	16		4				
				TOTAL			4
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
15:47	19	2	00:00	16:32	I
TOTAL			2 min		

2 Courroux Wolfies

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	CHEVRE	Anthony				214227
10	A	ROTTET	Yohan				214364
1	G	LACHAT	Phileas	X	X	X	215163
	G						
87		KOTTELAT	Noé				214132
8		TARCHINI	Lelio				216811
19		MEYER	Matthias				216034
3		LACHAT	Félix				216885
7		WISLER	Quentin				216035
5		FOLLY	Léonard				217829
11		MEDINA	Roméo				216060
55		FERRARI	Sevan				216952

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	98209
	GISIGER	Jérôme		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:07	10		1				
16:32	13	10	2				
23:41	8		3				
33:01	13	11	4				
40:40	8		5				
43:11	8		6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
09:17	10	2	00:00	11:17	E
10:53	87	2	00:00	12:25	G1
19:44	5	2	00:00	21:44	S1
24:56	19	2	00:00	26:56	I
36:28	8	2	00:00	38:28	C1
37:43	87	2	00:00	39:43	H
40:20	87	2	00:00	42:20	A
TOTAL			14 min		